

It's Safe to Ask About Your Medications

Vous pouvez poser des questions au sujet de vos médicaments

Share your medication list with your doctor, nurse and pharmacist. Carry this card with you at all times!
Communiquez votre liste de médicaments à votre médecin, votre infirmière et votre pharmacien. Ayez cette carte avec vous en tout temps!

Name/Nom :

Manitoba Health Registration #/N°
d'immatriculation Santé Manitoba :

Personal Health ID #/N° *d'identification personnelle*
(9 numbers/*chiffres*) :

Medical Plan #/*Autre nom et N° d'assurance santé*
(e.g. Blue Cross) :

Family Doctor's Name/*Nom du médecin de famille :*

Phone/N° *de téléphone :* _____

Emergency Contact/*Nom contact en cas d'urgence :*

Phone/N° *de téléphone :* _____

Pharmacy Name/*Nom de pharmacie:*

Completed Health Care Directive/*une directive en*
matière de soins de santé? Yes/*Oui* No/*Non*

Medical History/*Antécédents médicaux :*

- diabetes/*diabète*
- high blood pressure/*haute pression*
- heart disease/*maladie de cœur*
- breathing problems/*problèmes respiratoires*
- other medical problems (list below)/
autres problèmes médicaux (veuillez préciser)

My allergies or bad reactions to medications:
Allergies ou réactions indésirables aux médicaments :

LIST ALL MEDICATIONS THAT YOU TAKE. INCLUDE HERBAL MEDICINE AND VITAMINS.

INDIQUEZ TOUS LES MÉDICAMENTS QUE VOUS PRENEZ, Y COMPRIS LES PLANTES MÉDICINALES ET LES VITAMINES.

Update your list by crossing out old medications and adding new ones! / Mettez votre liste à jour en rayant les vieux médicaments et en ajoutant les nouveaux!

Medication name <i>Nom du médicament</i>	Strength <i>Puissance</i>	How much <i>Quantité</i>	How often <i>Fréquence</i>	Date/ <i>Date</i>		Reason for taking <i>Motif de l'administration</i>	Who prescribed <i>Qui a prescrit</i>
				Started/ <i>Début</i>	Stopped/ <i>Fin</i>		
Example: My drug Exemple : mon médicament	20 mg 20 mg	1 tablet 1 comprimé	2 times a day 2 fois par jour	May 1, 2008 1 ^{er} mai 2008		blood pressure haute pression	Dr. Doe Dr Tremblay

If you have questions call you pharmacist, or the Medication Information Line for Everyone at **1-800-432-1960** (toll free) and ask for M.I.L.E. or ext **6493**.

Si vous avez des questions, téléphonez à votre pharmacien ou utilisez la Ligne d'information publique sur les médicaments (M.I.L.E.) en composant le **1-800-432-1960 ext 6493**.

